2025/334

2025.2.17.

A TANÁCS (KKBP) 2025/334 HATÁROZATA

(2025. február 14.)

az Európai Uniónak a vörös-tengeri válsággal kapcsolatban a hajózás szabadságának megőrzését célzó tengeri védelmi műveletéről (EUNAVFOR ASPIDES) szóló (KKBP) 2024/583 határozat módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 42. cikke (4) bekezdésére és 43. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

(1) Az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsa (ENSZ BT) 2024. január 10-én elfogadta a 2722 (2024) sz. ENSZ BT-határozatot, amelyben a lehető leghatározottabban elítélte a kereskedelmi hajók elleni húszi támadásokat, hangsúlyozta annak fontosságát, hogy valamennyi állam hajói – többek között a Báb el-Mandeb-szoroson áthaladó kereskedelmi hajók – gyakorolhassák a hajózási jogokat és szabadságokat a Vörös-tengeren a nemzetközi joggal összhangban, követelte, hogy a húszik haladéktalanul vessenek véget valamennyi ilyen támadásnak, megerősítette, hogy a hajózási jogok és szabadságok kereskedelmi hajók általi, a nemzetközi joggal összhangban történő gyakorlását tiszteletben kell tartani, továbbá nyugtázta az Egyesült Nemzetek tagállamainak azon jogát, hogy a nemzetközi joggal összhangban megvédjék hajóikat a támadásoktól, ideértve a hajózási jogokat és szabadságokat aláásó támadásokat is.

(2) A Tanács 2024. február 8-án elfogadta a (KKBP) 2024/583 határozatot ([1]), amellyel létrehozta az Európai Uniónak a vörös-tengeri válsággal kapcsolatban a hajózás szabadságának megőrzését célzó tengeri védelmi műveletét (EUNAVFOR ASPIDES).

(3) A Tanács 2024. február 19-én elfogadta a (KKBP) 2024/632 határozatot ([2]), amellyel 2025. február 18-ig tartó megbízatással elindította az EUNAVFOR ASPIDES műveletet.

(4) Az Európai Tanács 2024. október 17-én újólag felszólította a húszikat, hogy haladéktalanul szüntessenek be minden támadást, és tegyék lehetővé a tengeri védelem helyreállítását, továbbá kiemelte, hogy az EUNAVFOR ASPIDES döntő mértékben hozzájárul a tengeri védelemnek és a hajózás szabadságának az előmozdításához.

(5) A Politikai és Biztonsági Bizottság (PBB) 2024. november 28-án, a művelet stratégiai felülvizsgálatának keretében azt ajánlotta, hogy az EUNAVFOR ASPIDES-t 2026. február 28-ig hosszabbítsák meg.

(6) A PBB 2025. január 21-én megállapodott továbbá arról, hogy a műveleti területen a tengeri helyzetismeret biztosítása érdekében az EUNAVFOR ASPIDES keretében a hajók védelméhez szükséges adatokon kívül információkat kell gyűjteni a fegyverkereskedelemről és az árnyékflottákról azzal a céllal, hogy ezeket az információkat szükség szerint meg lehessen osztani a tagállamokkal, a Bizottsággal, az ENSZ Kábítószer- és Bűnügyi Hivatalával (UNODC), a Nemzetközi Bűnügyi Rendőrség Szervezetével (INTERPOL), a Bűnüldözési Együttműködés Európai Uniós Ügynökségével (Europol) és a Nemzetközi Tengerészeti Szervezettel (IMO).

(7) Az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsa 2025. január 15-én elfogadta a 2768 (2025) sz. ENSZ BT-határozatot, amelyben emlékeztetett különösen a tengeri védelem fontosságára, és elismerte, hogy a Vörös-tenger térségében a tengeri védelem fenntartása alapvető fontosságú a globális ellátási láncok stabilitása és a gazdasági fejlődés szempontjából. Az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsa ismét követelte, hogy a húszik haladéktalanul szüntessenek be a kereskedelmi hajók elleni minden támadást.

(8) A (KKBP) 2024/583 határozatot ennek megfelelően módosítani kell,

([1]) A Tanács (KKBP) 2024/583 határozata (2024. február 8.) az Európai Uniónak a vörös-tengeri válsággal kapcsolatban a hajózás szabadságának megőrzését célzó tengeri védelmi műveletéről (EUNAVFOR ASPIDES) (HL L, 2024/583, 2024.2.12., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/583/oj).

([2]) A Tanács (KKBP) 2024/632 határozata (2024. február 19.) az Európai Uniónak a vörös-tengeri válsággal kapcsolatban a hajózás szabadságának megőrzését célzó tengeri védelmi művelete (EUNAVFOR ASPIDES) elindításáról (HL L, 2024/632, 2024.2.20., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/632/oj).

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A (KKBP) 2024/583 határozat a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk a következő bekezdéssel egészül ki:

„(6) A műveleti területen a tengeri helyzetismeret biztosítása érdekében az EUNAVFOR ASPIDES keretében a hajók védelméhez szükséges adatokon kívül információkat kell gyűjteni a fegyverkereskedelemről és az árnyékflottákról azzal a céllal, hogy ezeket az információkat szükség szerint meg lehessen osztani a tagállamokkal, a Bizottsággal, az ENSZ Kábítószer- és Bűnügyi Hivatalával (UNODC), a Nemzetközi Bűnügyi Rendőrség Szervezetével (INTERPOL), a Bűnüldözési Együttműködés Európai Uniós Ügynökségével (Europol) és a Nemzetközi Tengerészeti Szervezettel (IMO).”

2. A 6. cikk (5) bekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„(5) Az EUNAVFOR ASPIDES szoros kapcsolatot tart fenn a hajózási ágazattal, különösen az Indiai-óceánnal foglalkozó tengeri védelmi központon (MSC IO) keresztül.”

3. A 9. cikk a következő bekezdéssel egészül ki:

„(3) Az EUNAVFOR ASPIDES közös költségeire vonatkozó pénzügyi referenciaösszeg a 2025. február 19-től 2026. február 28-ig tartó időszakra 17 400 000 EUR. A referenciaösszegre vonatkozó, a (KKBP) 2021/509 határozat 51. cikkének (2) bekezdésében említett százalékos arány 20 % a kötelezettségvállalások és 20 % a kifizetések tekintetében.”

4. A 10. cikk a következőképpen módosul:

a) a (2) bekezdés b) pontja helyébe a következő szöveg lép:

„b) a Dzsibuti, Egyiptom, az Öböl-menti Együttműködési Tanács és annak tagállamai, India, valamint egyéb, a PBB által kijelölt harmadik államok számára átadott információk tekintetében a »RESTREINT UE/EU RESTRICTED« szinttel bezárólag.”;

b) a cikk a következő bekezdésekkel egészül ki:

„(3a) A főképviselő felhatalmazást kap arra, hogy – szükség szerint és az EUNAVFOR ASPIDES operatív szükségleteivel összhangban – az Európai Unió és az Észak-atlanti Szerződés Szervezete (NATO) közötti információbiztonsági megállapodásban (*) meghatározott szintig információt cseréljen a NATO-val.

(3b) A főképviselő felhatalmazást kap az EUNAVFOR ASPIDES műveletei során a jogellenes tevékenységekkel kapcsolatban összegyűjtött információknak az UNODC-vel, az INTERPOL-lal és az Europollal történő cseréjére. A személyes adatok – amennyiben van ilyen – átadását az e személyes adatok kezelését végző hajó vagy légi jármű szerinti állam jogával összhangban kell végezni.

(*) Megállapodás az Európai Unió és az Észak-atlanti Szerződés Szervezete között az információbiztonságról (HL L 80., 2003.3.27., 36. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2003/211/oj).”;

c) a (4) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(4) Az e cikkben említett információátadást és -cserét a kölcsönösség és az inkluzivitás elvének teljeskörű tiszteletben tartása mellett kell folytatni. A kézhez kapott minősített adatokat az EUNAVFOR ASPIDES a személyzet egyes tagjainak állampolgárságától függetlenül és kizárólag a műveleti követelmények alapján kezeli.”

5. A 11. cikk a következőképpen módosul:

a) a (2) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Az EUNAVFOR ASPIDES 2026. február 28-án megszűnik.”;

b) a (3) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(3) 2025-ben el kell végezni az EUNAVFOR ASPIDES stratégiai felülvizsgálatát, összehangolva azt az EUNAVFOR ATALANTA stratégiai értékelésével.”

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2025. február 14-én.

a Tanács részéről

az elnök

A. SZŁAPKA